

# Appell von Europa Nostra an den Regierenden Bürgermeister von Berlin, die Gas- Straßenbeleuchtung zu erhalten

The Hague, 17 February 2012

Mr. Klaus Wowereit  
The Ruling Mayor of Berlin  
Senate of Berlin  
Rotes Rathaus  
Jüdenstraße 1  
D - 10178 Berlin

## **Re: Appeal to preserve gas lighting in Berlin**

Dear Mr. Mayor,

We have been informed by the non-governmental organization Denk-mal-an-Berlin e.V. acting together with the initiative group *Gaslichtkultur* that gas lighting in Berlin is to be abolished.

We are aware that Berlin, with its 44,000 gas lights has by far the greatest concentration of gas lights in the world - a representative portrayal of the development of gas lighting from the 19<sup>th</sup> century until the second half of the 20<sup>th</sup> century. The survival of these lights is therefore of world-wide cultural and historic significance.

We are particularly concerned that the proposals to be implemented by the districts (*Bezirke*) of Berlin are not just to replace gas as the form of energy but also that the gas lanterns themselves will be and are being replaced, beginning with those of the period after 1945. The use of gas for street lighting in this period is in itself unusual and therefore has historic significance.

We remain to be convinced by the arguments so far put forward, such as danger to persons, flora and fauna, climate policy, costs of maintenance etc., given for the replacement, and feel that these arguments need more public discussion than has hitherto taken place. Gas is primary energy readily available, whereas electricity is produced, in part at least, from energy sources which in themselves contribute to global warming.

We understand that there is considerable interest and potential in preserving gas lighting not only from citizens in the areas affected but also by tourists. It seems that bus tours to areas with gas lighting and historic lanterns organised by the group *Gaslichtkultur* together with Denk-mal-an-Berlin have been very successful and well attended. During their meeting on 10<sup>th</sup> - 11<sup>th</sup> December 2011 in Berlin members of the Council and Board of Europa Nostra were able to take part in such a bus tour and were highly impressed by what they saw and regretted to hear that the Senate proposes to replace gas by electric lighting.

In light of the information we have been given, we strongly urge the Senate of Berlin to review its proposals, to initiate a wide public debate and discussion and in particular call a moratorium on the dismantling of gas lanterns and engage with the *Berliner Landesamt für Denkmalpflege* in preparing a Master-plan as part of the strategy for lighting (*Lichtkonzept*), developed by the Senate's own Department of Urban Development. Such a plan should determine what precisely is considered historic gas lighting, should assess the



The Voice of  
Cultural Heritage  
in Europe

La Voix du  
patrimoine culturel  
en Europe

[www.europanostra.org](http://www.europanostra.org)

International Secretariat  
Secrétariat international  
Lange Voorhout 35  
NL - 2514 EC Den Haag  
T +31 70 302 40 50  
F +31 70 361 78 65  
E [info@europanostra.org](mailto:info@europanostra.org)

Brussels office  
Bureau de Bruxelles  
Rue de Trèves 67  
B - 1040 Bruxelles  
T +32 2 400 77 02  
F +32 2 234 30 09  
E [bxl@europanostra.org](mailto:bxl@europanostra.org)

ING Bank (NL) N° 63 18 630  
IBAN: NL63INGB0006318630  
BIC: INGBNL2A

KvK (NL) N° 27281560

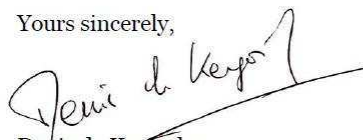


significance of these gas lights and propose ways in which the lights can be preserved and/or adapted.

If you have further queries, we recommend to contact Mrs Agnete von Specht from Denk-mal-an-Berlin, telephone: +49 30 7843 562, mobile: +49 157 5467 8721, email: [info@denk-mal-an-berlin.de](mailto:info@denk-mal-an-berlin.de), [specht@denk-mal-an-berlin.de](mailto:specht@denk-mal-an-berlin.de).

Thanking you in advance for taking our recommendation into due consideration,

Yours sincerely,



Denis de Kergerlay  
Executive President

This letter is being sent by Europa Nostra as information to:

- The Federal Government, attn. the Federal Chancellor, Dr. Angela Merkel,
- The Minister of Transport, Building and Urban Development, Dr. Peter Ramsauer,
- State Minister for Culture and the Media, Dr. Bernd Neumann,
- Mrs Doris Pack, MEP, Chair of the Committee on Culture and Education, European Parliament,
- Mr Gustavo Araoz, President of ICOMOS,
- Mr Francesco Bandarin, Deputy Director-General of UNESCO,
- The Landesdenkmalamt (Berlin), attn. Landeskonservator Prof. Dr. Jörg Haspel.



## **die Übersetzung**

An den

Regierenden Bürgermeister der Stadt Berlin

Herrn Klaus Wowereit

Senat von Berlin

Rotes Rathaus

Jüdenstraße 1

D 10178 Berlin

### **Betr.: Aufruf Gaslicht in Berlin zu erhalten**

Sehr geehrter Herr Regierender Bürgermeister,

durch die nicht-staatliche Organisation Denk mal an-Berlin e.V. in Verbindung mit der Initiative Gaslicht-Kultur e.V. wurde Europa Nostra informiert, das Gaslicht in Berlin abgeschafft werden soll.

Wir stellen fest, dass Berlin mit seinen 44.000 Gaslaternen bei weitem die größte Dichte von Gasbeleuchtung in der Welt besitzt – und damit über eine sehr repräsentative Darstellung der Entwicklung der Gasbeleuchtung vom 19. bis in die zweite Hälfte des 20. Jahrhunderts verfügt. Erhaltung und Überleben von Gaslicht in Berlin sind daher von weltweiter kulturhistorischer Bedeutung.

Insbesondere sind wir besorgt, dass die von den Berliner Bezirken durchzuführenden Maßnahmen nicht nur Gas als Energiequelle für Licht abschaffen werden, sondern auch die Masten und Laternen sollen und werden bereits abgebaut, beginnend mit denen nach 1945. Die Benutzung von Gas für Straßenbeleuchtung im Zeitraum nach 1945 ist in sich ungewöhnlich und hat daher historische Bedeutung.

Die bisher vertretenen Argumente für den Ersatz von Gas durch elektrischen Strom, z.B. Gefahr für Personen, Flora und Fauna, Umweltpolitik, Erhaltungskosten usw. sind nicht überzeugend. Wir empfinden, dass diese vorgegebenen Argumente weitaus mehr öffentliche Diskussion verdienen als bisher stattgefunden hat. Gas heute ist leicht zugängliche und verfügbare primäre Energie, während elektrischer Strom aus Energiequellen, die selbst zur globalen Wärmung wesentlich beitragen, hergestellt wird.

Wir haben zur Kenntnis genommen, dass erhebliches öffentliches Interesse und Potential für die Erhaltung von Gasbeleuchtung besteht, nicht nur bei den Bürgern in den betroffenen Stadtbezirken sondern auch bei Touristen. Busfahrten zu Stadtteilen mit Gaslicht und repräsentativen Laternen der verschiedenen Zeiten, organisiert und durchgeführt durch die Organisation Gaslichtkultur in Verbindung mit Denk-mal-an-Berlin, waren und sind sehr erfolgreich und gut besucht. Während ihrer Sitzung am 10./11. Dezember in Berlin konnten Vorstandsmitglieder von Europa Nostra an einer solchen Busfahrt teilnehmen, konnten sich ein Bild machen, waren sehr beeindruckt von den erlebten Gaslicht und den Laternen und

zugleich bedauerten zu hören, dass der Senat von Berlin die Abschaffung bzw. Ersatz von Gas- durch elektrische Licht schon beschlossen hat.

In Kenntnis der uns vorgetragenen Information, rufen wir den Senat von Berlin mit Nachdruck auf, seine Pläne zu überprüfen, eine ausführliche öffentliche Debatte und Diskussion einzuleiten und insbesondere ein Moratorium für die Entfernung von Gaslaternen einzusetzen und mit dem Berliner Landesdenkmalamt ins Gespräch zu kommen, um einen Masterplan als Teil des größeren Lichtkonzeptes der senatseigenen Verwaltung für Stadtentwicklung aufzustellen und zu entwickeln. Ein solcher Plan sollte feststellen was genau historische Gasbeleuchtung ist, die Bedeutung von Gasbeleuchtung und Gaslaternen bewerten und festhalten sowie Mittel zur Erhaltung bzw. angemessenen Umnutzung von Gaslaternen vorschlagen.

Für die angemessene Berücksichtigung unserer Empfehlung danken wir Ihnen im Voraus, mit besten Empfehlungen,

Denis de Kergorlay, geschäftsführender Präsident

Europa Nostra sendet diesen Brief zur Kenntnisnahme an:

- die Bundesregierung z.Hd. der Bundeskanzlerin, Frau Dr. Angela Merkel,
- den Bundesminister für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung, Herrn Dr. Peter Ramsauer,
- den Staatsminister für Kultur und Medien, Herrn Dr. Bernd Neumann;
- Frau Doris Pack, MEP, Vorsitzende des Ausschusses Kultur und Bildung, Europäisches Parlament;
- Herrn Gustavo Araoz, Präsident von ICOMOS;
- Herrn Francesco Bandarin, stellvertretender Generaldirektor für Kultur bei der UNESCO;
- das Landesdenkmalamt Berlin, z.Hd. des Landeskonservators Herrn Dr. Jörg Haspel.